즉시 배포용: 2017 년 1 월 11 일 **ANDREW M. CUOMO** 주지사

CUOMO 주지사, 2017 년 28 번째 시정 제안 발표: SAAB, 뉴욕주에 방위 안보 지사(DEFENSE AND SECURITY DIVISION) 북아메리카 본부 설립

Saab 북아메리카 주식회사(Saab North America, Inc.), 센트럴 뉴욕에 5,500 만 달러 투자 예정

업스테이트 활성화 계획(Upstate Revitalization Initiative), 260 개 이상의 첨단 기술 일자리 창출 및 450 개 이상의 일자리 유지 지원 자금 조달

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘, 군용 방위 및 민간 보안 분야의 세계적 상품, 서비스 및 솔루션을 보유한 다국적 기업 Saab 가 Saab 미 방위 안보 유한책임회사(Saab Defense and Security USA LLC) 북아메리카 본부를 오논다가 카운티 동부 시러큐스로 이전하기 위해 5,500 만 달러를 투자할 것을 발표하였습니다. 다른 계획된 활동들과 더불어, 이번 이전으로 약 260 여 개의 신규 하이테크 일자리가 창출될 것이며, 센트럴 뉴욕에 거주하는 450 명 이상의 기존 Saab 현지 인력을 유지할 수 있게 됩니다.

Cuomo 주지사는 이렇게 말했습니다: "센트럴 뉴욕에 위치한 Saab 방위 안보 지사(Defense and Security Division) 북아메리카 본부 설립 결정은 이 지역 경제 발전 기회의 증거이며 오늘날 뉴욕 주민들에게 내일의 일자리를 제공하겠다는 우리의 약속입니다. 주정부가 센트럴 뉴욕의 차세대 보안 대책 설립을 지원함에 따라, 이번 투자로 뉴욕은 첨단 제조 분야의 리더로서 자리매김할 것입니다. 우리는 고임금 일자리를 창출하고 경제적 기회를 촉진하기 위한 전략적 투자를 계속할 것이며, 다음 세대를 위해 지역 경제를 발전시킬 것입니다."

Saab 의 미 방위 안보 지사(Defense and Security USA) 북아메리카 본부 확장 계획은 이 지역의 "CNY 부흥(CNY Rising)" 업스테이트 활성화 계획(Upstate Revitalization Initiative, URI)과 완벽하게 부합하며, 이 계획은 센트럴 뉴욕의 미래 경제 성장 잠재력의 주요 분야로 정밀 감지 산업에 집중하고 있습니다.

센트럴 뉴욕으로 사업을 확장하는 Saab

Saab 미 방위 안보 지사(Saab Defense and Security USA)는 미 방위 및 국토 안보의 핵심적 기술 및 솔루션을 제공합니다. Saab 그룹(Saab Group)의 자회사인 이 지사는

미국 기반 고객에게 Saab 의 포트폴리오를 개발, 수정 및 납품합니다. 현재 Saab 는 센트럴 뉴욕과 데빗(DeWitt) 및 동부 시러큐스에 두 개의 시설을 운영하고 있습니다. 이 프로젝트로 인해 신규 Saab 미 방위 안보 지사(Saab Defense and Security USA) 북아메리카 본부로서 동부 시러큐스 시설이 설립되고, Saab Sensis Corporation 의 성장에도 도움을 줄 것입니다. 또한, Saab 미 방위 안보 지사(Saab Defense and Security USA)가 미국 정부 및 업계 고객에게 최적화된 새 제품을 개발할 수 있도록 데빗(DeWitt) 시설에서 기술 이전 프로그램을 시작할 예정입니다.

센트럴 뉴욕 산업 성장을 촉진하려는 Saab 의 노력을 장려하기 위한 인센티브 패키지가 Saab 의 중요 투자, 뉴욕주의 일자리 창출 및 유지를 지원합니다. 엠파이어 스테이트 개발공사(Empire State Development)는 엑셀시어 일자리 프로그램(Excelsior Jobs Program) 세액공제 2 천만 달러와 URI 보조금 1 천만 달러를 포함하여 최대 3 천만 달러의 성과 기반 인센티브를 지원할 예정입니다. Saab 북아메리카 주식회사(Saab North America, Inc.)는 계약 기간 동안 자회사를 통해 약 5,500 만 달러를 투자할 것입니다. 이 투자에는 기술 이전, 건물 개조, 기계장치 설치, 가구, 기구 및 장비 설치가 포함됩니다. 결과적으로, Saab 는 Saab 미 방위 안보 지사(Saab Defense and Security USA) 및 Saab Sensis Corporation 과 같은 자회사에 258 개의 신규 일자리를 창출하고 업스테이트 뉴욕의 기존 고용 인력 456 명을 유지하게 됩니다.

Saab 미 방위 안보 지사(Saab Defense and Security USA)장 및 CEO Erik Smith 는 이렇게 말했습니다: “우리는 미국에서 Saab 의 성장과 발전을 위한 다음 단계로 나아가게 되어, 또 이를 뉴욕주와의 파트너십으로 추진하게 되어 대단히 기쁘게 생각합니다. 우리는 함께 시러큐스와 센트럴 뉴욕 지역에 새로운 기술 혁신과 일자리 창출을 가져올 것입니다.”

엠파이어 스테이트 개발공사(Empire State Development)장, CEO 이자 커미셔너인 Howard Zemsky 는 이렇게 말했습니다: “Saab 의 센트럴 뉴욕 중요 공약은 지역 경제에 좋은 소식이 될 겁니다. 이 지역에서 빠르게 성장 중인 하이테크 산업 클러스터를 강화시키기 때문입니다. Saab 와의 파트너십으로 수백 개의 신규 고임금 일자리와 경제적 기회를 창출할 것입니다. 업스테이트 뉴욕을 위한 윈윈 제안이죠.”

센트럴 뉴욕 지역경제개발협의체(Regional Economic Development Council) 공동의장이자 Centerstate CEO 의 대표 및 CEO Robert Simpson 과 SUNY 업스테이트 의과대학(SUNY Upstate Medical University)장 Dr. Danielle Laraque-Arena 는 이렇게 말했습니다: “이번 투자는 우리 지역 항공 우주 및 정밀 감지 산업의 기존 강점에 기반하며, Cuomo 지사의 CNY 부흥(CNY Rising) 계획 투자와 부합합니다. Saab 의 북아메리카 본부를 센트럴 뉴욕으로 이전해 확장 운영하고, 일자리를 이전하려는 결정이야말로 이 지역이 하이테크 산업의 글로벌 리더가 되고 있음을 반증하는 것입니다. 이전에 발표된 무인 항공 시스템 투자와 더불어, 센트럴 뉴욕은 새로운 경제 성장을 주도하고 이 분야 기업으로부터 추가 투자를 유치할 준비가 되어 있습니다.”

Saab 북아메리카(Saab North America)는 미국 및 캐나다 전역의 여러 지점에서 북미

고객에게 다양한 방위 및 국토 안보 제품, 서비스 및 솔루션을 제공합니다. Saab 북아메리카(Saab North America)는 Saab 그룹(Saab Group)의 전액 출자 회사로서, 전 세계에 사업장과 임직원을 두고 있습니다. Saab 북아메리카(Saab North America)의 자회사인 Saab 미 방위 안보 유한책임회사(Saab Defense and Security USA LLC)는 미군 및 기타 정부 기관에 최첨단 기술 및 시스템을 제공합니다. 시러큐스에 새 본부를 설립할 이 방산회사는 4 개 주와 워싱턴 DC 에 사업부와 현지 직원을 두고 있습니다.

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418